

**Zeitschrift:** Collage : Zeitschrift für Raumentwicklung = périodique du développement territorial = periodico di sviluppo territoriale

**Herausgeber:** Fédération suisse des urbanistes = Fachverband Schweizer Raumplaner

**Band:** - (2015)

**Heft:** 4

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Inhalt / Sommaire

## CARTE BLANCHE

- 4 Ruhe bewahren! (Corina Vuilleumier)

## THEMA

- 5 Die Gemeinden geraten an ihre Grenzen / *Les communes atteignent leurs limites* (Lukas Bühlmann)
- 9 Kanton Bern: 30 bis 50 Gemeinden sind genug / *Canton de Berne: 30 à 50 communes suffiraient* (Ernst Zürcher)
- 12 Strukturreform als raumplanerische Chance / *Réforme des structures communales glaronnaises: une chance pour l'aménagement du territoire?* (Christian Büttiker)
- 17 Pragmatisme local – Val-de-Travers, retour sur une récente fusion / *Lokaler Pragmatismus – Val de Travers, Rückblick auf eine kürzlich erfolgte Fusion* (Christian Mermet)
- 22 Gemeinden am Limit – Mettauertal: Gemeinsam geht's besser / *Mettauertal: l'union fait la force* (Henri Leuzinger)

## FORUM

- 26 50 Jahre Raumplanungsausbildung an der ETH (Felix Günther)

## INFO

- 30 Nachrichten FSU / *Informations de la FSU / Informazioni della FSU*

## IMPRESSUM

### COLLAGE

Zeitschrift für Planung, Umwelt und Städtebau (erscheint 6 mal pro Jahr) / *Périodique d'urbanisme, d'aménagement et d'environnement (paraît 6 fois par année)*

### Herausgeber / *Édité par*

FSU (*Fédération suisse des urbanistes* / Fachverband der Schweizer Raumplanerinnen und Raumplaner / *Federazione svizzera degli urbanisti / Federaziun Svizra d'Urbanists*)

### Redaktion / *Rédaction*

Zentralkomitee / *Comité central*: Silvan Aemisegger, Denise Belloli, Andreas Gerber, Jenny Leuba, Henri Leuzinger, Stefanie Ledergerber, André Müller, Jordi Riegg, Isabelle Rihm, Dario Sciuchetti, Susanne Schellenberger; Westschweizer Komitee / *Comité romand*: Daniel Baehler, Muriel Delabarre, Oscar Gential, Magali Henry, Grégory Huguélet, Jenny Leuba, Laurent Matthey, Marta Alonso Provencio, Jean-Daniel Rickli, Leah Tillemans, Regina Witter, Urs Zuppinger

### Kontakt und Inserate / *Contact et annonces*

COLLAGE, c/o Henri Leuzinger, Postfach 358, 4310 Rheinfelden 1, Tel. 061 831 70 05, henri.leuzinger@bluewin.ch  
Verlangen Sie unsere Inserattarife und Termine / *Demandez nos tarifs d'annonces et nos échéances*

### Redaktionsschluss / *Délaï de rédaction*

COLLAGE 5/15: 15.08.15  
COLLAGE 6/15: 17.10.15

### Abonnemente / *Abonnements*

Mitglieder FSU: im Mitgliederbeitrag enthalten / *Membres FSU: inclus dans le montant de la cotisation*

Einzelabonnemente Schweiz/Europa pro Jahr (inkl. Porto) / *Abonnements individuels Suisse/Europe, par année (y.c. frais de port)*  
CHF 85.00 / € 64,00

Kollektivabonnemente Schweiz pro Jahr (inkl. Porto) / *Abonnements collectifs Suisse, par année (y.c. frais de port)*

> 5 Ex.: CHF 75.00

> 20 Ex.: CHF 69.00

Kollektivabos Europa auf Anfrage / *Abonnements collectifs Europe sur demande*

Einzelhefte Schweiz/Europa (exkl. Porto) / *Exemplaires séparés Suisse/Europe (frais de port non compris)*

1 Ex.: CHF 16.00/€ 10,50

2–6 Ex.: CHF 14.50/€ 9,50

### Produktion / *Production*

Konzept, Gestaltung / *Graphisme, mise en page*: Hahn+Zimmermann, Bern ([www.hahn-zimmermann.ch](http://www.hahn-zimmermann.ch))  
Druck / *Impression*: Stämpfli Publikationen AG, Bern (<http://publikationen.staempfli.com>)

### Hinweise / *Avertissements*

Für unverlangt eingereichtes Text- und Bildmaterial wird keine Haftung übernommen. Artikel, Informationen sowie dem Heft beigelegte Prospekte, Initiativen und dergleichen können von der Meinung des FSU abweichen. Nachdruck nur mit Zustimmung der Autoren und Quellenangabe gestattet. Alle Text- und Bildrechte bleiben vorbehalten. / *La rédaction dispose librement des textes et images envoyés spontanément. Les articles et informations publiés dans la revue ainsi que les encarts (prospectus, initiatives, etc.) ne reflètent pas forcément la position de la FSU. Toute reproduction requiert l'autorisation de l'auteur et la mention de la source. Tous les droits sont réservés.*

### Titelblatt / *Couverture*

Die neue Ortsplanung zielt auf die Stärken von Glarus als urbanem Kantonshauptort und neuer Grossgemeinde, eingebettet in eine grandiose alpine Landschaft. (Foto: Hans Bühler)

